

BORMANN®

PRO



BWR7500

030768

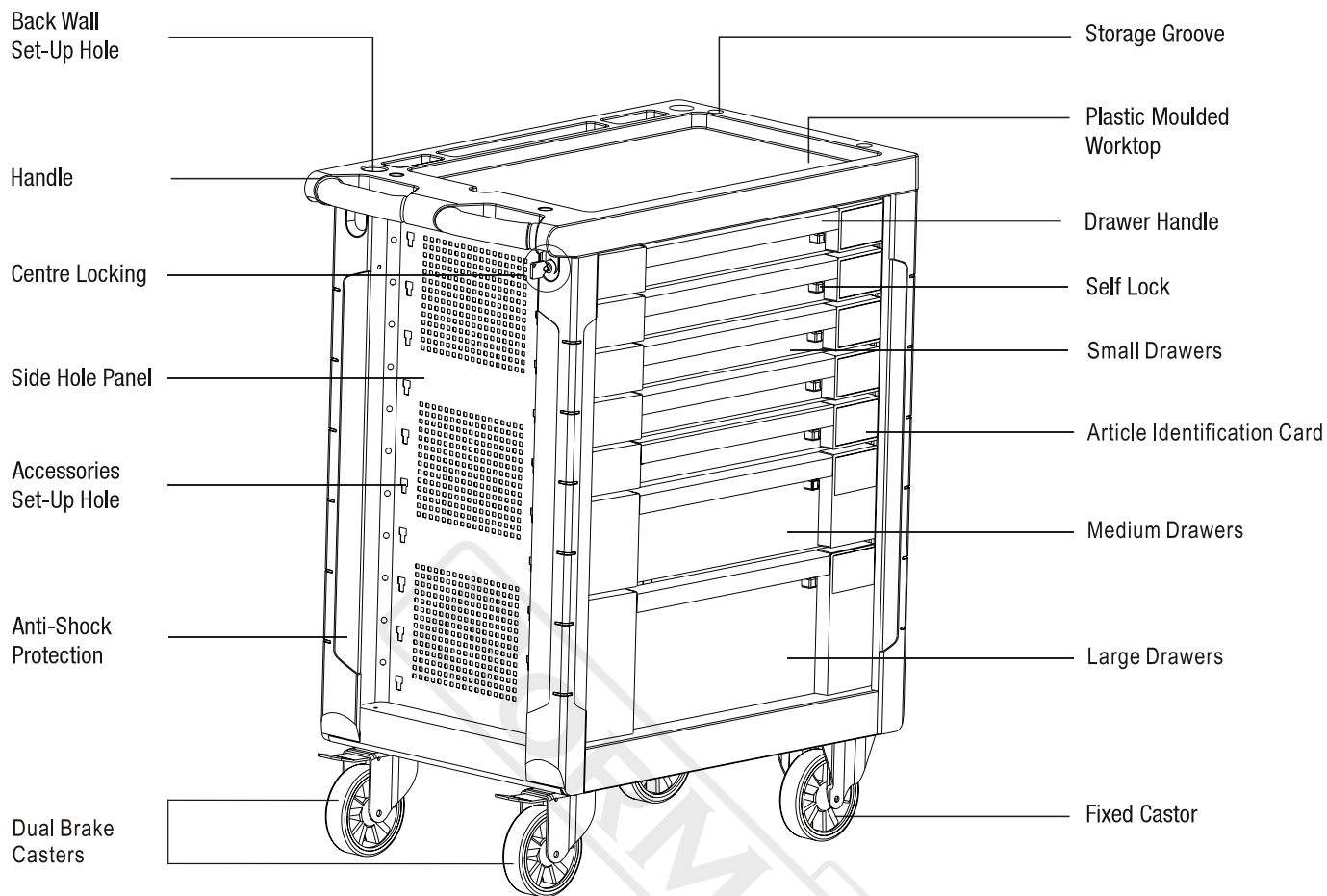
EN User Manual

v2.1

EL Οδηγίες Χρήσης

WWW.BORMANNTOOLS.COM





Technical Data	
6xSmall drawers Size	533×391×58mm
6xSmall drawers Load	25Kg
2xMedium drawers Size	533×391×128mm
2xMedium drawers Load	35Kg.
Wheel	Ø125mm, 2xFixed, 2xCasters, one with brake
Cabinet weight	60Kg

EN * The manufacturer reserves the right to make minor changes to product design and technical specifications without prior notice unless these changes significantly affect the performance and safety of the products. The parts described / illustrated in the pages of the manual that you hold in your hands may also concern other models of the manufacturer's product line with similar features and may not be included in the product you just acquired.

* Please note that our equipment has not been designed for use in commercial, trade or industrial applications. Our warranty will be voided if the machine is used in commercial, trade or industrial businesses or for equivalent purposes.

* To ensure the safety and reliability of the product and the warranty validity, all repair, inspection, repair or replacement work, including maintenance and special adjustments, must only be carried out by technicians of the authorized service department of the manufacturer.

Safety Warnings

Always use the proper Safety Equipment when using hand tools or power tools. Failure to do so may result in personal injuries or product damage.

Use the proper man power to assemble and transport the Trolley. Failure to do so may result in personal injuries or product damage.

DO NOT stand on the Trolley - a fall could result in serious injury.

DO NOT transport this Trolley in a truck, utility or any other vehicle without making sure it is securely attached. Secure Trolley properly when moving with a forklift. Failure to do so may result in personal injuries or product damage.

DO NOT tow this Trolley with any motor vehicle == the Trolley could tip over, resulting in personal injuries or product damage.

DO NOT alter this product in any way. Doing so may result in personal injuries or product damage.

Usage Warnings

Never open more than one loaded drawer at a time, otherwise the unit may tip over.

Do not overload the drawers.

Apply the brake when stationary. Close all drawers before moving and always push cabinet, never pull. Push Trolleys at speeds so you can turn Trolley at will.

Do not move Trolley with items on top.

Too much weight in front of drawers can cause unit to tip forward.

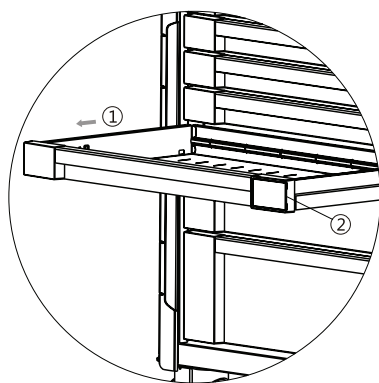
Usage Instructions

1. **DO NOT** leave the Trolley on a slanted ground or push down stairs.
2. **DO NOT** use a motor vehicles to pull the Trolley.
3. **DO NOT** use the Trolley in extreme humidity or in high acidic environments.
4. **DO NOT** hit the working surface with heavy tools.
5. **DO NOT** exceed the weight limit of 250Kg
 - Small Drawers load capacity up to 25Kg
 - Medium Drawers load capacity up to 35Kg
 - Large Drawers load capacity up to 35Kg

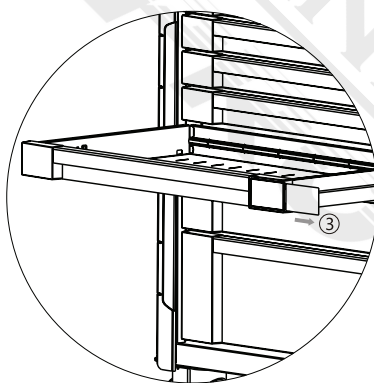
Operating Instructions

1. To pull or push the Trolley, securely hold the Trolley and release the castor brake.
2. Insert the key into the key hole and turn key **180°** to lock or unlock the drawers.
3. Each drawer has its own locking system on the right side of the Trolley. To open the drawers, push locking lever beneath handle to the left.
4. To remove the identification strip, use a screwdriver and loosen the screws (note: do not undo screws completely), remove the stop block and remove the strip and mark strip to identify the tools in the drawer (see page 6 for more information).
5. The Trolley is equipped with a castor and brake. Push down on the brake to activate and pull up to deactivate.

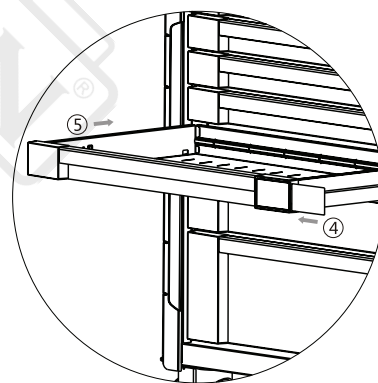
Drawer Identification Card Replacement



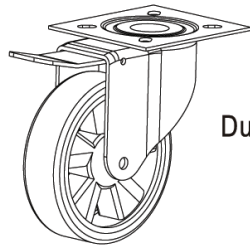
Open the drawer ① ,
put your index finger
on place of ② .



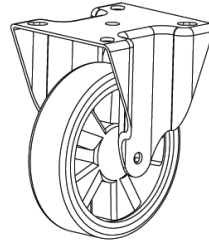
Take out the identi-
fication card ③ .



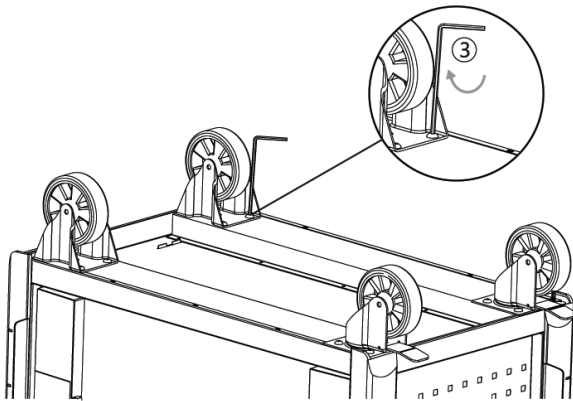
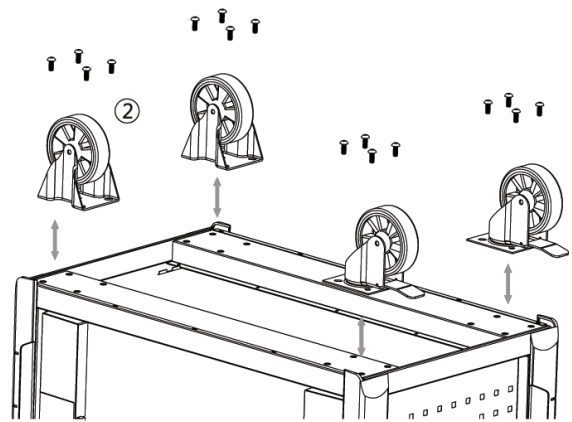
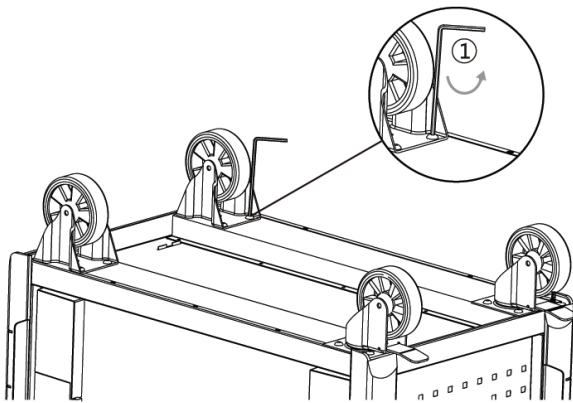
Insert new identification
card ④ , then close the
drawer ⑤ .



Dual Brake Casters



Fixed Castor



Castors Replacement

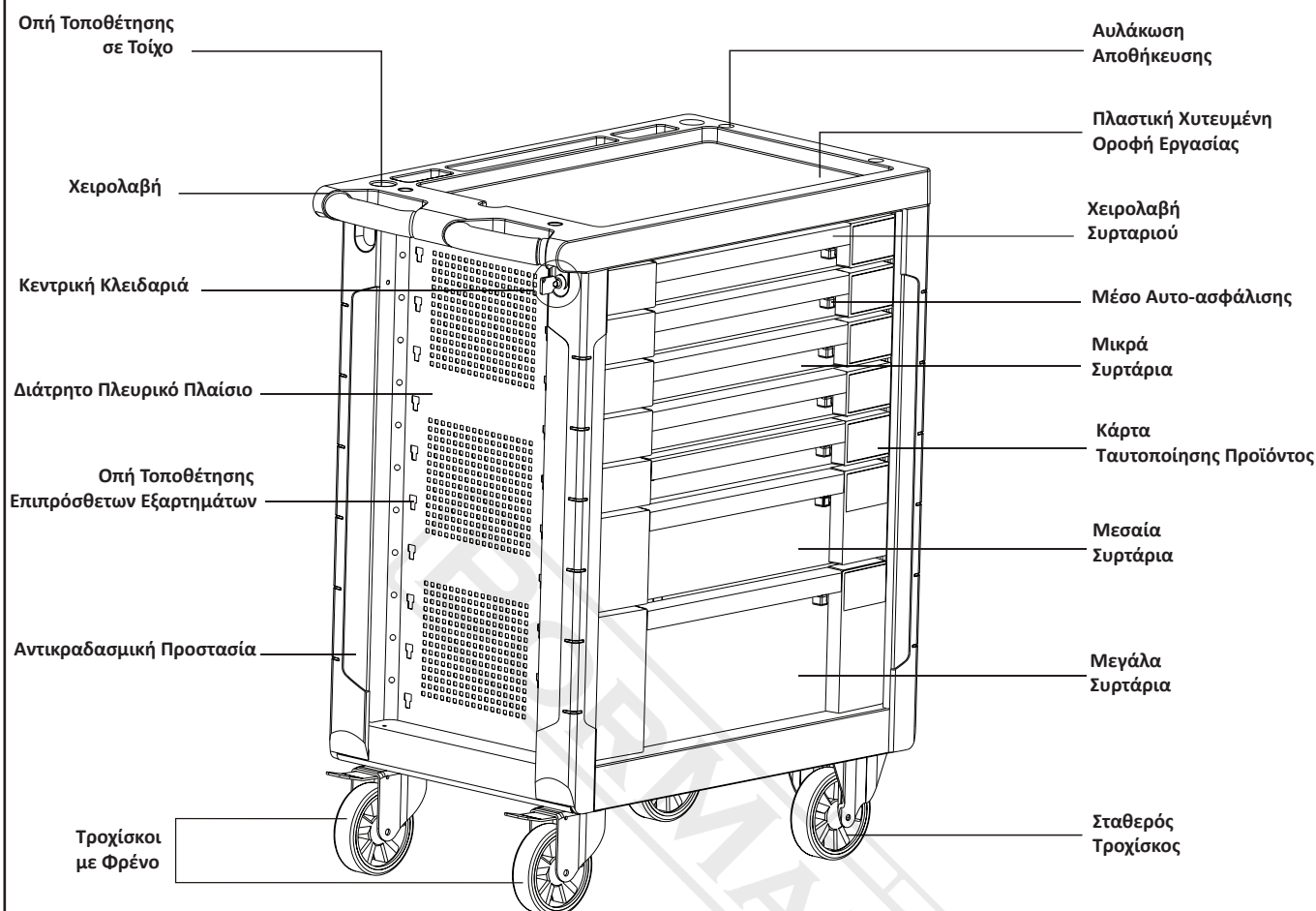
Please change the casters as below step
Once the casters are attrited or damaged
And affect the normal operation.

To make the cabinet tilted or down to the ground, as show in pictures ① use hex key to unscrew the fastening casters bolt counterclockwise.

Remove the broken casters, to install new casters as shows in picture ②.

As show in picture ③, use hex key to tighten the screws clockwise ,and fix the casters.

Περιγραφή Τμημάτων



Τεχνικά Χαρακτηριστικά

6 x Μικρά Συρτάρια	Μέγεθος	533x391x58mm
6 x Μικρά Συρτάρια	Φορτίο	25Kg
2 x Μεσαία Συρτάρια	Μέγεθος	533x391x128mm
2 x Μεσαία Συρτάρια	Φορτίο	35Kg.
Τροχήσκοι	Φ125mm, 2 σταθεροί & 2 περιστρεφόμενοι με φρένο	
Βάρος Εργαλειοφορέα	60Kg	

EL *Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα να πραγματοποιήσει δευτερεύουσες αλλαγές στο σχεδιασμό του προϊόντος και στα τεχνικά χαρακτηριστικά χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση, εκτός εάν οι αλλαγές αυτές επηρεάζουν σημαντικά την απόδοση και λειτουργία ασφάλειας των προϊόντων. Τα εξαρτήματα που περιγράφονται / απεικονίζονται στις σελίδες του εγχειριδίου που κρατάτε στα χέρια σας ενδέχεται να αφορούν και σε άλλα μοντέλα της σειράς προϊόντων του κατασκευαστή, με παρόμοια χαρακτηριστικά, και ενδέχεται να μην περιλαμβάνονται στο προϊόν που μόλις αποκτήσατε.

* Λάβετε υπόψη ότι ο εξοπλισμός μας δεν έχει σχεδιαστεί για χρήση σε εμπορικές, επαγγελματικές ή βιομηχανικές εφαρμογές. Η εγγύησή μας θα ακυρωθεί αν το προϊόν χρησιμοποιείται σε εμπορικές, επαγγελματικές ή βιομηχανικές επιχειρήσεις ή για ανάλογους σκοπούς.

* Για να διασφαλιστεί η ασφάλεια και η αξιοπιστία του προϊόντος καθώς και η ισχύς της εγγύησης όλες οι εργασίες επιδιόρθωσης, ελέγχου, επισκευής ή αντικατάστασης συμπεριλαμβανομένης της συντήρησης και των ειδικών ρυθμίσεων, πρέπει να εκτελούνται μόνο από τεχνικούς του εξουσιοδοτημένου τμήματος Service του κατασκευαστή.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΟΥΣ ΧΡΗΣΗΣ

Χρησιμοποιείτε πάντοτε κατάλληλο εξοπλισμό ασφαλείας όταν εργάζεστε με εργαλεία χειρός ή εργαλεία για των οποίων την λειτουργία απαιτείται ηλεκτρικό ρεύμα. Αμέλεια συμμόρφωσης με την οδηγία αυτή μπορεί να προκαλέσει τραυματισμούς ανθρώπων ή καταστροφή προϊόντος.

Χρησιμοποιείτε την κατάλληλη δύναμη για την συναρμολόγηση και την μεταφορά του εργαλειοφορέα. Αμέλεια συμμόρφωσης με την οδηγία αυτή μπορεί να προκαλέσει τραυματισμούς ανθρώπων ή καταστροφή του προϊόντος.

ΜΗΝ στέκεστε πάνω στον εργαλειοφορέα - τυχόν πτώση θα μπορούσε να προκαλέσει σοβαρό τραυματισμό.

ΜΗΝ μεταφέρετε τον εργαλειοφορέα σε φορτηγό ή άλλο όχημα χωρίς να είστε σίγουροι ότι είναι ασφαλώς προσδεμένος. Ασφαλίστε τον εργαλειοφορέα κατάλληλα όταν τον μετακινείτε με περνοφόρο ανυψωτικό μηχάνημα (κλαρκ). Αμέλεια συμμόρφωσης με την οδηγία αυτή θα μπορούσε να προκαλέσει τραυματισμούς ανθρώπων ή καταστροφή προϊόντος.

ΜΗΝ συνδέετε τον εργαλειοφορέα με μηχανοκίνητο όχημα καθώς ο εργαλειοφορέας θα μπορούσε να αναποδογυρίσει το οποίο με την σειρά του θα μπορούσε να προκαλέσει τραυματισμούς ανθρώπων ή καταστροφή προϊόντος.

ΜΗΝ κάνετε μετατροπές στο προϊόν με κανέναν τρόπο. Μετατροπή θα μπορούσε προκαλέσει τραυματισμό ή ζημία προϊόντος.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΧΡΗΣΗ

Μην ανοίγετε ποτέ περισσότερο από ένα φορτωμένο συρτάρι κάθε φορά ειδάλλως η μονάδα μπορεί ενδεχομένως να αναποδογυρίσει.

Μην υπερφορτώνετε τα συρτάρια.

Εφαρμόστε το φρένο όταν ο εργαλειοφορέας είναι στάσιμος. Κλείστε όλα τα συρτάρια πριν την μετακίνηση του εργαλειοφορέα και πάντοτε να τον σπρώχνετε και να μην τον τραβάτε. Να σπρώχνετε τον εργαλειοφορέα σε ταχύτητες ούτως ώστε να μπορείτε να τον στρίβετε κατά βούληση.

Να μην μετακινείτε τον εργαλειοφορέα με αντικείμενα στην οροφή του. Υπερβολικό βάρος στο μπροστινό μέρος των συρταριών μπορεί να ενδεχομένως να αναποδογυρίσει τον εργαλειοφορέα.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

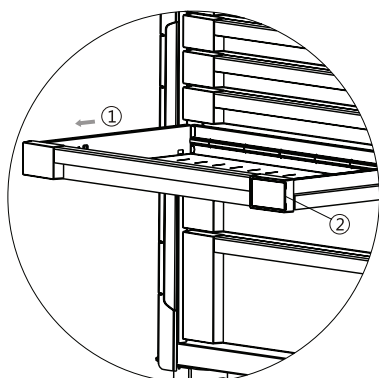
1. **ΜΗΝ** αφήνετε ποτέ τον εργαλειοφορέα σε κεκλιμένο έδαφος και μην τον σπρώχνετε προς τα κάτω σε σκάλες.
2. **ΜΗΝ** χρησιμοποιείτε ποτέ μηχανοκίνητα οχήματα προκειμένου να τραβήξετε τον εργαλειοφορέα.
3. **ΜΗΝ** χρησιμοποιείτε ποτέ τον εργαλειοφορέα σε συνθήκες ακραίας υγρασίας ή σε ιδιαίτερως όξινα περιβάλλοντα.
4. **ΜΗΝ** χτυπάτε την επιφάνεια εργασίας με βαριά εργαλεία.
5. **ΜΗΝ** υπερβαίνετε το όριο βάρους των 250 kg.

Το μέγιστο φορτίο για μικρά συρτάρια ανέρχεται σε 25 kg.
Το μέγιστο φορτίο για μεσαία συρτάρια ανέρχεται σε 35 kg.
Το μέγιστο φορτίο για μεγάλα συρτάρια ανέρχεται σε 35 kg.

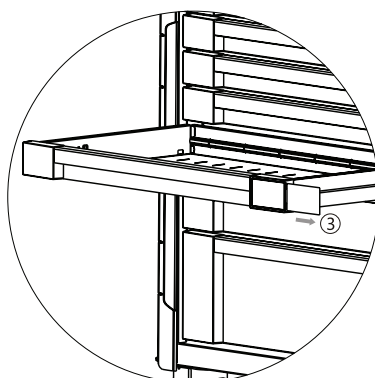
ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

1. Προκειμένου να τραβήξετε ή να σπρώξετε κρατήστε με ασφάλεια τον εργαλειοφορέα και απελευθερώστε το φρένο του τροχίσκου.
2. Τοποθετήστε το κλειδί στην κλειδαρότρυπα και στρίψτε το κλειδί κατά 180° ώστε να κλειδώσετε ή να ξεκλειδώσετε τα συρτάρια.
3. Κάθε συρτάρι έχει το δικό του σύστημα κλειδώματος στην δεξιά πλευρά του εργαλειοφορέα. Προκειμένου να ανοίξετε τα συρτάρια πιέστε τον μοχλό κλειδώματος κάτω από την χειρολαβή προς τα αριστερά.
4. Προκειμένου να αφαιρέσετε την κάρτα ταυροποίησης χρησιμοποιήστε ένα κατσαβίδι και χαλαρώστε τις βίδες (σημείωση: μην βγάλετε εντελώς τις βίδες), αφαιρέστε το πλαστικό stop και αφαιρέστε την κάρτα προκειμένου να ταυτοποιήσετε τα εργαλεία εντός του εργαλειοφορέα (δείτε στα επόμενα για περισσότερες πληροφορίες)

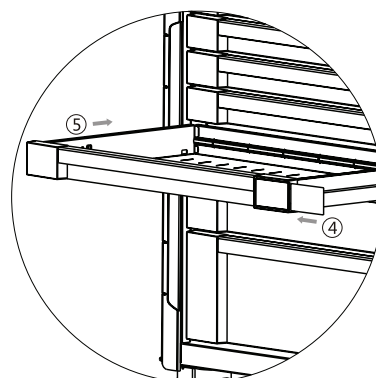
ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΡΤΑΣ ΤΑΥΤΟΠΟΙΗΣΗΣ ΣΥΡΤΑΡΙΟΥ



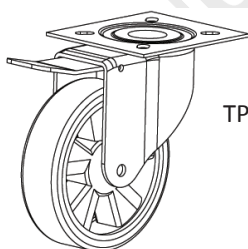
Ανοίξτε το συρτάρι ①, τοποθετήστε το δείκτη του χεριού σας στην θέση ②.



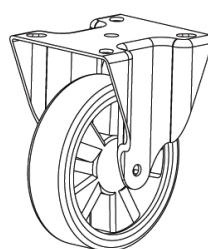
Βγάλτε την κάρτα ταυτοποίησης ③.



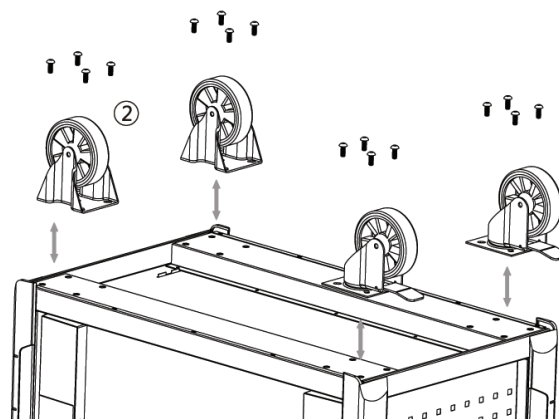
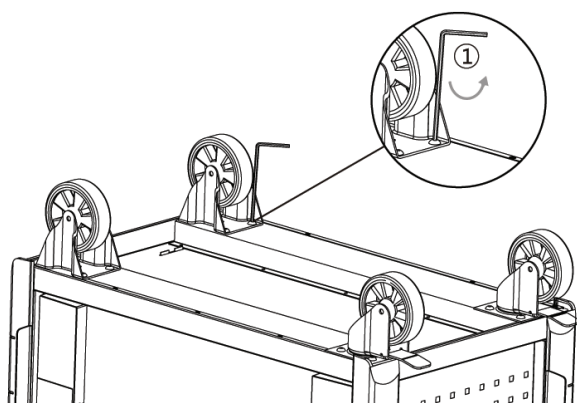
Τοποθετήστε νέα κάρτα ταυτοποίησης ④ και ακολούθως κλείστε το συρτάρι ⑤.



ΤΡΟΧΙΣΚΟΙ ΜΕ ΦΡΕΝΑ



ΣΤΑΘΕΡΟΣ ΤΡΟΧΙΣΚΟΣ



ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΡΟΧΙΣΚΩΝ

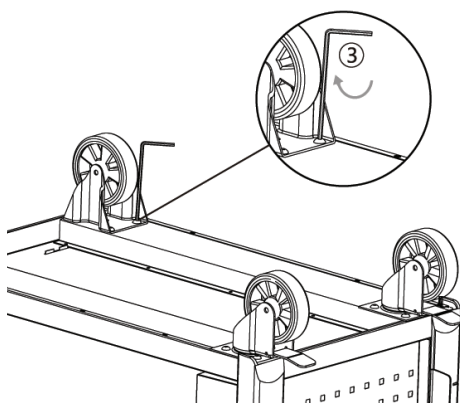
Από την στιγμή που οι τροχίσκοι υποστούν οποιαδήποτε φθορά ή / και καταστραφούν επηρεάζεται η κανονική λειτουργία του εργαλειοφορέα.

Παρακαλούμε να προβαίνετε σε αντικατάσταση των τροχίσκων σύμφωνα με την ακόλουθη βηματική διαδικασία :

Τοποθετήστε σε κλίση ή αναποδογυρίστε τον εργαλειοφορέα όπως φαίνεται στην εικόνα ① και χρησιμοποιήστε εξαγωνικό κλειδί τύπου Άλλεν προκειμένου να ξεβιδώσετε τους τροχίσκους αριστερόστροφα.

Αφαιρέστε τους φθαρμένους τροχίσκους ώστε να εγκατεστήσετε νέους όπως φαίνεται και στην εικόνα ②.

Σύμφωνα τέλος με την εικόνα ③ χρησιμοποιήστε το εξαγωνικό κλειδί για να συσφίξετε τις βίδες δεξιόστροφα και σταθεροποιήστε τους τροχίσκους.





DISPOSE OF
PACKAGING
RESPONSIBLY



DO NOT DISPOSE
OF ELECTRICAL GOODS
IN HOUSEHOLD WASTE